# Artemis Gause — CV 2020

#### **ABOUT ME**

- Integrate the skills of power-editing with insights from UXD and a strong cross-disciplinary background.
- Can work autonomously as well as integrate into a team.
- Equally at home communicating with clients face to face and by e-mail
- Analytical, practical, multilingual, community-oriented, ethically aware
- Pragmatically creative, lateral thinker, fact-checker, lifelong learner.
- Resilient, resourceful, reliable.
- Based in London, N1. Full contact details on request.

#### Contact me

artigraphy.uk@gmail.com

## See my website

http://artigraphy.co.uk/

#### Connect on LinkedIn

https://www.linkedin.com/in/artemis-gause

#### See my digital CV

https://artemis-gause-cv.netlify.com/

#### Find me on GitHub

https://github.com/MissArray

#### Find me on Dribbble

https://dribbble.com/Miss\_Array

## **WORK EXPERIENCE (select roles)**

# Artigraphy (2020–) & English Finish (2003–2019)

- Provide a range of freelance editorial services.
- Have organised and delivered two major workshops in EAP (University of Zurich and Erasmus University) as well as one-to-one EAP tutorials with academic researchers.
- Manage all client communication, planning, scheduling, budget-tracking, accounts.
- Work mostly with non-native English speakers in academia. See a select list of my clients on my website.

#### Global Editor & Assistant Bibliographic Researcher, Oxford University Press (2001–2003)

Part of the team that produced the Oxford Dictionary of National Biography (Oxford DNB). Researched, fact-checked and edited numerous citations and references, combining two part-time roles (fixed-term contract).

#### Project Management – European Language Editor, Hasbro (2010–2011; fixed-term contract)

- Worked on updating and localising the 2011 Greek edition of Trivial Pursuit for Hasbro.
- Managed the localisation team online; liaised with Hasbro.

#### In-house Copy Editor for English texts, American College of Greece (2006; fixed-term contract)

Edited diverse texts in English, from web content to articles for the college magazine; compiled a college style-guide.

#### Web design & UX/UI design

- Designed (including the logo), coded, tested and manage my http://artigraphy.co.uk/ website.
- Prepared and delivered an introduction to web typography (jointly with a fellow-graduate) and an introduction to wireframes to Founders and Coders students.
- Client project (Founders and Coders, 'Tech for Better' programme): devised user-tests for the web app our team developed for Brickworks; ran user-tests (with a colleague); liaised between clients and team to define goals, test UX and track progress.
- Forked the project to rework the design (used a grid, added social-media icons, increased accessibility).

#### Freelance researcher/writer, translator & interpreter (1990–2005) – Select projects/publications:

- Charles Dickens, Great Expectations (translated into Greek).
- Anthony Burgess, The End of the World News (translated into Greek).
- Philip Roth, My Life as a Man (translated into Greek).
- Researched and wrote twelve original biographical articles for the Oxford DNB.

# Artemis Gause — CV 2020

#### **SKILLS**

- Research diverse topics, check facts, recast sentences, correct typos, restructure arguments, improve flow and clarity, flag problems for my clients and help them solve them.
- Can grasp and edit substantively research in the social sciences, business ethics, behavioural economics, psychology, epidemiology, organisation studies, as well as film theory, screenplays, history of art and art criticism.
- Have edited over 400 research articles, about a dozen books and PhD theses and numerous screenplays, film synopses and pieces of art criticism
- Proficient in CSS3, HTML5, Figma, InVision. Familiar with the principles of UXD. Designed and coded my new website, artigraphy.co.uk.
- Adept at Photoshop and Illustrator; familiar with InDesign; highly competent in the Word, Excel, PowerPoint.
- Familiar with the Agile methodology (Kanban and scrum).
- Have completed online courses in SEO and CMS basics.

#### **EDUCATION & TRAINING**

#### Coding: Founders and Coders, 2018 (16-week bootcamp)

Fulfilled the prerequisites for Founders and Coders in just over two months (with no previous coding experience). Completed the highly intensive course in late October 2018; have been training in web design and building on my coding skills systematically ever since while working part-time as a content editor and EAP coach.

# Certificate in Advanced Publishing Studies, 2003–2004, Ludwig-Maximilians Universität, Munich, Germany [Aufbaustudium Buchwissenschaft]

Hands-on course that covers editing, typography, design, branding, IP law. Our class project was based on the idea I submitted: I co-ordinated the different teams, managed all aspects of production, negotiated costs with printers and saw the project through to its successful completion. The course was conducted entirely in German.

## MA in English, University Of East Anglia, 1997–1999 (Part-Time; Distinction)

Focus on early women writers.

#### BA in Human Sciences, University Of Oxford (St John's College), 1986–1989

Cross-disciplinary degree: genetics, human biology, social anthropology, ethnography, statistics, behavioural psychology.

#### OTHER QUALIFICATIONS & INTERESTS

- Keen photographer: http://artemisphotoart.blogspot.co.uk/
- Completed extramural (Oxford Brookes University) & online (King's College London; Johns Hopkins University) courses in counselling and psychological first-aid.

#### SOCIAL ENGAGEMENT

- Currently volunteering as a pastoral carer for Founders and Coders students.
- Ran workshops on Photoshop and QuarkXPress for fellow-students on my publishing course.
- As a copy editor, I prioritise work in the areas of CSR, business ethics and community-related topics.
- Founders and Coders place great emphasis on ethical tech, sustainability, diversity and the community. This focus is what made them my top choice among coding bootcamps.

#### REFERENCES

Available on request.